

Saint Patrick's Church in New Orleans

Sunday 2 October 2022

Justus es: The Seventeenth Sunday after Pentecost

Traditional Latin Mass at 9:15 a.m.

Hymn: *All creatures of our God and King* (VIGILES ET SANCTI)

Adoremus hymnal, # 600

1. All creatures of our God and King,
Lift up your voice and with us sing
Alleluia, Alleluia!
Thou burning sun with golden beam,
Thou silver moon with softer gleam,
O praise Him, O praise Him,
Alleluia, Alleluia, Alleluia!

7. Let all things their Creator bless,
And worship Him in humbleness;
O praise Him, Alleluia!
Praise, praise the Father, praise the Son,
And praise the Spirit, Three in One!
O praise Him, O praise Him,
Alleluia, Alleluia, Alleluia! Amen.

– *Altissimu, omnipotente*, St. Francis of Assisi (1181-1226);
transl. William H. Draper (1855-1933)

Ordinary of the Mass:

KYRIE, GLORIA, SANCTUS, & AGNUS XI (*Orbis Factor*):

green cards at the back of the church

CREDO III: red Traditional Mass booklet, page 56

Motets: *Ave Maria*

Ave Maria, gratia plena; Dominus tecum. Benedicta tu in mulieribus, et benedictus fructus ventris tui, Jesus Christus.

Sancta Maria, Mater Dei, ora pro nobis peccatoribus, nunc, et in hora mortis nostræ. Amen.

O sacrum convivium

O sacrum convivium! in quo Christus sumitur, recolitur memoria passionis ejus, mens impletur gratia, et futuræ gloriæ nobis pignus datur.

attr. Tomás Luís de Victoria, S.J. (1548-1611)

Hail, Mary, full of grace; the Lord is with thee. Blessed art thou among women, and blessed is the fruit of thy womb, Jesus Christ.

Holy Mary, Mother of God, pray for us sinners, now, and at the hour of our death. Amen.

Thomas Tallis (1505-1585)

O sacred banquet! in which Christ is received, the memory of His Passion is renewed, the mind is filled with grace, and to us is given a pledge of future glory.

– St. Thomas Aquinas (1225-1274)

Organ: *Sonata No. 3 in D minor, BWV 527*

ii. Adagio e dolce

Offertoire VII: La Saint François

Johann Sebastian Bach (1685-1750)

Michel Corrette (1709-1795)

Music Sponsorship Opportunities November 2022 through February 2023

We are looking for generous donors who would like to help us to maintain our tradition of beautiful and reverent liturgical music here at St. Patrick's. Listed below are some of the major opportunities for the next few months. Of course, the music for any Sunday Mass may be sponsored. We are deeply grateful to all those who have already offered to sponsor several of the Masses.

Donations of any amount are gratefully welcomed! There needn't be only one single sponsor per event. Donations may be made in memory or in honour of a loved one. All sponsors will be acknowledged in the printed handouts (unless they prefer anonymity). The intentions of all our sponsors will be remembered at Mass on the feast of St. Cecilia, patroness of musicians (22 November).

For further information, please contact Andrew Mills, Organist and Choirmaster, at Amills@arch-no.org or 504.525.4413x1003. Thank you, and may God reward your generosity!

Wednesday 2 November: All Souls' Day (6:30 p.m. Mass) remaining cost: \$875.00
Clemens non Papa *Missa Defunctorum*

If everyone reading this contributed ten dollars, we could easily reach our goal. Please consider a gift in memory of a loved one!

Sunday 25 December: Christmas (Mass at 12:00 midnight) cost: \$5,000.00
Charpentier *Messe de Minuit pour Noël*;
Charpentier *Salve, Puerule*; Charpentier *Ave verum Corpus*
with orchestra

Friday 6 January: Epiphany (Mass at 6:30 p.m.) cost \$200.00

Sunday 15 January: Our Lady of Prompt Succour (Mass at 9:15 a.m.) cost: \$800.00
Gregorian Mass IX *cum júbilo*; Biebl *Ave Maria*

Thursday 2 February: Candlemas (Mass at 6:00 p.m.) cost: \$200.00

Saint Patrick's Church in New Orleans

Sunday 2 October 2022

In voluntate tua: The Twenty-seventh Sunday in the Season of the Year

Sung Mass at 11:00 a.m. (*Novus Ordo*)

VOLUNTARY: *Sonata No. 3 in D minor*, BWV 527
ii. Adagio e dolce

Johann Sebastian Bach (1685-1750)

INTROIT

In voluntate tua, Domine, universa sunt posita, et non est qui possit resistere voluntati tuæ: tu enim fecisti omnia, cælum et terram, et universa quæ cæli ambitu continentur: Dominus universorum tu es.

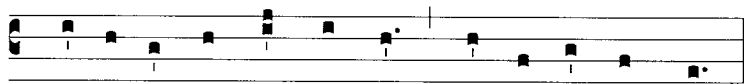
Gregorian chant, mode iv

O Lord, The whole world is in Thy power, and there is no man that can gainsay Thee: for Thou hast made heaven and earth, and all the wondrous things under the heaven: Thou art Lord of all things.
Esther 13:9-11

KYRIE & GLORIA XI

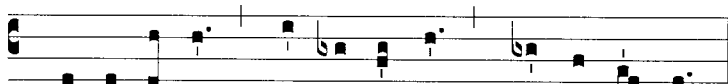
green cards at the back of the church

PSALM



If to-day you hear His voice, hard-en not your hearts.

ALLELUIA



Al-le-lu-ia, al-le-lu-ia, al-le-lu-ia.

CREDO III

Adoremus hymnal, # 202

OFFERTORY ANTIPHON

Vir erat in terra nomine Job, simplex et rectus, ac timens Deum: quem Satan petiit, ut tentaret: et data est ei potestas a Domino in facultate, et in carnem ejus: perdiditque omnem substantiam ipsius, et filios: carnem quoque ejus gravi ulcere vulneravit.

Gregorian chant, mode ii

There was a man in the land whose name was Job: simple and upright, and fearing God: and Satan sought to tempt him: and power was given him by the Lord over his possessions, and over his flesh: and he destroyed all his substance, and his sons: and he smote his flesh with sore boils. cf. Job 1-2

MOTET: *Ave Maria*

Ave Maria, gratia plena; Dominus tecum. Benedicta tu in mulieribus, et benedictus fructus ventris tui, Jesus Christus.

attr. Tomás Luís de Victoria, S.J. (1548-1611)

Hail, Mary, full of grace; the Lord is with thee. Blessed art thou among women, and blessed is the fruit of thy womb, Jesus Christ.

Sancta Maria, Mater Dei, ora pro nobis peccatoribus, nunc, et in hora mortis nostræ. Amen.

Holy Mary, Mother of God, pray for us sinners, now, and at the hour of our death. Amen.

SANCTUS & AGNUS DEI XI

green cards at the back of the church

COMMUNION ANTIPHON

In salutari tuo anima mea, et in verbum tuum speravi: quando facies de persequentibus me judicium? iniqui persecuti sunt me, adjuva me, Domine, Deus meus.

Gregorian chant, mode i

My soul hath longed for Thy salvation, and I have a good hope because of Thy word: when wilt thou be avenged of them that persecute me? they persecute me falsely, O be Thou my help, O Lord my God.
Psalm 119:81,84,86

MOTET: *O sacrum convivium*

O sacrum convivium! in quo Christus sumitur, recolitur
memoria passionis ejus, mens impletur gratia, et futuræ gloriæ
nobis pignus datur.

Thomas Tallis (1505-1585)

*O sacred banquet! in which Christ is received, the memory of
His Passion is renewed, the mind is filled with grace, and to
us is given a pledge of future glory.*

– St. Thomas Aquinas (1225-1274)

VOLUNTARY: *Offertoire VII: La Saint François*

Michel Corrette (1709-1795)

Music Sponsorship Opportunities November 2022 through February 2023

We are looking for generous donors who would like to help us to maintain our tradition of beautiful and reverent liturgical music here at St. Patrick's. Listed below are some of the major opportunities for the next few months. Of course, the music for any Sunday Mass may be sponsored. We are deeply grateful to all those who have already offered to sponsor several of the Masses.

Donations of any amount are gratefully welcomed! There needn't be only one single sponsor per event. Donations may be made in memory or in honour of a loved one. All sponsors will be acknowledged in the printed handouts (unless they prefer anonymity). The intentions of all our sponsors will be remembered at Mass on the feast of St. Cecilia, patroness of musicians (22 November).

For further information, please contact Andrew Mills, Organist and Choirmaster, at
Amills@arch-no.org or 504.525.4413x1003. Thank you, and may God reward your generosity!

Wednesday 2 November: All Souls' Day (6:30 p.m. Mass) remaining cost: \$875.00

Clemens non Papa *Missa Defunctorum*

If everyone reading this contributed ten dollars, we could easily reach our goal. Please consider a gift in memory of a loved one!

Sunday 13 November: (Mass at 11:00 a.m.) cost: \$800.00

Victoria *Missa "O quam gloriosum"*

Sunday 11 December: *Gaudete Sunday* (Mass at 11:00 a.m.) cost: \$800.00

Mazak *Missa Brevis*

Sunday 25 December: Christmas (Mass at 12:00 midnight) cost: \$5,000.00

Charpentier *Messe de Minuit pour Noë;*

Charpentier *Salve, Puerule;* Charpentier *Ave verum Corpus* (with orchestra)

Friday 6 January: Epiphany (Mass at 6:30 p.m.) cost \$200.00

Thursday 2 February: Candlemas (Mass at 6:00 p.m.) cost: \$200.00